

# DENTAL TRIBUNE

The World's Dental Newspaper - Netherlands Edition

MAART 2013

WWW.DENTAL-TRIBUNE.NL

JAARGANG 3 | NUMMER 2



**"Troonswisseling"**  
ANT kiest nieuwe  
voorzitter

Pagina 2-3



**Veilig werken**  
Fragment uit AccreDidact-  
programma over  
infectiepreventie

Pagina 12-13



**Boete voor filmen  
assistentes**  
Duitse tandarts loopt  
tegen de lamp

Pagina 15

## Dentale wereld verzamelt zich in Keulen



De International Dental Show: een twejaarlijks mega-evenement. (foto: IDS)

### VAN DE REDACTIE

**UTRECHT** - Heeft u 12 tot 16 maart 2013 al aangekruist in uw agenda? Op deze data vindt de 35<sup>e</sup> International Dental Show (IDS) plaats in de Koelnmesse te Keulen. De organisatie verwacht ditmaal het indrukwekkende aantal van 120.000 bezoekers te mogen verwelkomen uit alle hoeken van de wereld. Tandartsen (-specialisten), tandtechnici, handelaren, de dentale industrie, ze zullen allen in groten getale vertegenwoordigd zijn op dit twejaarlijkse mega-evenement.

Volgens de organisatie zullen deze editie digitale beeldvormingstechnieken en de implantologie de belangrijkste thema's zijn. Ook zal het gebruik van lasers technologie veel aandacht krijgen.

Wie denkt op regionale tandartsenbeurzen genoeg mee te krijgen van de nieuwste ontwikkelingen in de mondzorg, heeft waarschijnlijk nog nooit de IDS bezocht. Dentale bedrijven zijn al

maanden in de weer om in Keulen met hun mooiste stands op de proppen te komen en plannen de presentatie van hun nieuwe producten op het moment dat zij verzekerd zijn van het grootst denkbare publiek. Een bezoek aan de IDS is de ideale manier om een beeld te krijgen van de stand van zaken in de mondzorg, en dat op maar 220 kilometer van Utrecht.

In deze editie van Dental Tribune vindt u alles over de IDS. Van interviews met de organisator en diverse belanghebbenden tot productnieuws van exposerende bedrijven. Niet te vergeten vindt u ook toeristische informatie over Keulen, want voor velen is het bijwonen van de IDS behalve een werkbezoek vooral ook een plezierig uitstapje naar de sfeervolle Duitse stad. ■

### In dit nummer

pagina 4-6: Interview  
pagina 9: Praktische informatie  
pagina 9-11: Op bezoek in Keulen

## Zorgen over explosie tanderosie

**NIEUWEGEIN** - De afgelopen weken stond tanderosie weer volop in de belangstelling van de dentale media. De Nederlandse Maatschappij tot bevordering der Tandheelkunde (NMT) waarschuwde op haar website dat tanderosie een steeds grotere bedreiging vormt voor het gezonde gebit en lichaam. Vrijwel gelijktijdig besprak emeritus hoogleraar voedingsleer Martijn Katan in een interview in *Factaal*, tijdschrift van ACTA, de mogelijkheden voor een multidisciplinaire aanpak van tanderosie en obesitas.

NMT-voorzitter Rob Barnasconi stelt dat de mondzorg terug bij af is als er niets gedaan wordt tegen tanderosie. "De afgelopen decennia is cariës sterk teruggedrongen. Dat positieve effect lijkt nu teniet te worden gedaan door de toename van tanderosie." Barnasconi wijt de toenemende tanderosie aan veranderde voedingsgewoonten. "Er worden vaker en meer fris- en sportdranken en vruchtensappen gedronken, die door de aanwezige zuren desas-

treus zijn voor de mondgezondheid. Tanderosie is een sluipend proces dat niet gemakkelijk te herstellen is. Niet alleen de fysieke gezondheid is in gevaar, ook de psychische en sociale gevolgen zijn aanzienlijk." Barnasconi pleit voor betere voorlichting om consumenten bewust te maken van het probleem.

Martijn Katan vertelt in het interview dat hij in de strijd tegen tanderosie en obesitas een belangrijke rol voor de tandarts weggelegd ziet. "Frequente consumptie van koolhydraten - zoals chips en koekjes - en zure frisdranken die zorgen voor tanderosie, zijn een steeds groter probleem aan het worden. Een hoop ouders denkt onterecht dat sinaasappelsap, appelsap of diksap beter is voor het gebit dan cola. Als een tandarts zijn of haar patiënt uitlegt dat water beter is dan zure dranken, pakt hij tegelijk twee problemen aan: tanderosie en overgewicht."

> lees verder op pagina 3

## Kennistekort over schaamteproblemen

Tandartsen en andere zorgprofessionals weten te weinig over 'schaamteproblemen'. Dat stelt Paul van Dijk, huisarts en auteur van het recent verschenen boek *Van gêne tot schaamrood*, in deze editie van *Dental Tribune*.

Schaamteziekten kunnen voor patiënten bijzonder storend zijn, maar blijven door gêne vaak onbelicht. Mondzorggerelateerde schaamteproblemen zijn bijvoorbeeld kwijlen, halitose, snurken en tandenknarsen. Van Dijk pleit voor meer bewustwording bij zorgverleners, zodat zij schaamteproblemen beter kunnen herkennen en behandelen. Alert zijn en doorvragen is daarbij het devies. "Als een patiënt tussen neus en lippen door zegt dat hij een slechte mondgeur heeft, moet je dat niet negeren of bagatelliseren. Vaak schuilt achter zo'n kleine opmerking een groot probleem." ■

> lees verder op pagina 17-18

**straight.** dental equipment

### IDS aanbieding



actieprijs  
€ 9.750

Zeer complete dental unit inclusief micromotor, scaler, turbineslang met licht en orale camera set. Actie tot 31 maart 2013. Prijs exclusief BTW.

Voor meer informatie en voorwaarden:  
www.straightdental.com of mail info@straightdental.com

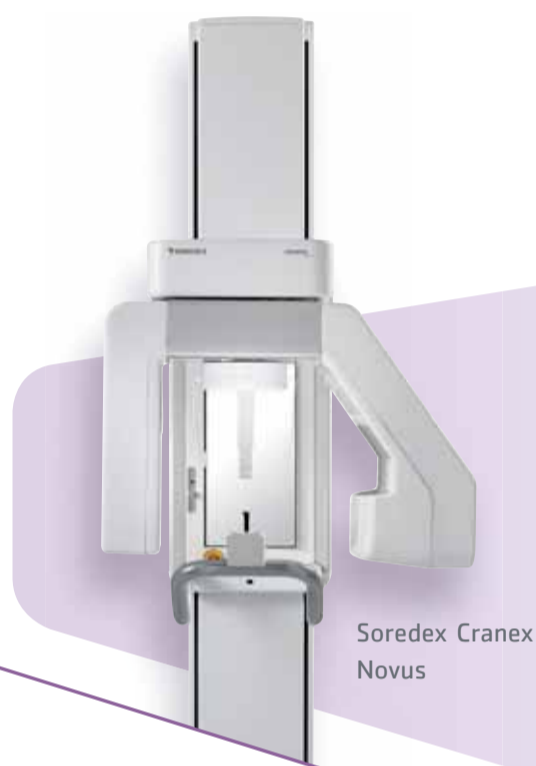
dental units | thermodesinfectoren | autoclaven

Ontmoet ons tijdens de IDS: Woson stand, hal 3.1, M050



**ARSEUS DENTAL**  
Driving superior care

## Als we verder kijken...



Soredex Cranex Novus

### Ontdek de mogelijkheden van digitale röntgen

Het Finse Soredex is al bijna 35 jaar gespecialiseerd in het ontwikkelen, produceren en leveren van innovatieve dentale röntgen systemen. Soredex heeft de beste kwaliteits-imaging oplossingen voor elke dentale praktijk, ongeacht uw imaging behoeften. Van intra-oraal tot een brede range aan cone beam 3D systemen. Soredex heeft een systeem dat past bij uw situatie. De Soredex naam staat voor betrouwbaarheid, eenvoud in gebruik en de beste klinisch juiste beelden.

**SOREDEX**

#### Arseus Dental

Tel. 0416 - 650010  
www.arseus-dental.nl  
info@arseus-dental.nl

advies | praktijkinrichting | equipment  
consumables | financiering | service

# 'Troonswisseling' bij ANT



Jan Willem Vaartjes, de nieuwe voorzitter van de ANT.

TEKST: LAURA VAN DEE

**HOUTEN** - Tijdens de algemene ledenvergadering op 25 januari werd Jan Willem Vaartjes benoemd tot voorzitter van de beroepsvereniging Associatie Nederlandse Tandartsen (ANT). De tandarts-implantoloog volgt Ron de Graaff op. *Dental Tribune* sprak met Vaartjes over zijn toekomstplannen voor de ANT.

#### Hoe kwam u ertoe zich kandidaat te stellen voor het voorzitterschap?

Het afgelopen jaar is voor de tandheelkunde dramatisch verlopen. Het experiment met de vrije tarieven werd afgeblazen en de tandarts is op een erg negatieve manier gepositioneerd. Een beroepsorganisatie als de ANT behartigt de belangen van tandartsen, maar kan ook de beeldvorming over tandartsen sturen. Ik ben al lange tijd ANT-lid en toen ik de vacature voor voorzitter zag, voelde ik me geroepen een bijdrage te leveren aan het verbeteren van het imago van de tandarts.

#### Dat het experiment met vrije tarieven werd stopgezet, werd gezien als een nederlaag voor zowel NMT als ANT. Blijft u zich voor de vrije tarieven inzetten?

Het huidige bestuur van de ANT is van mening dat essentiële mondzorg voor iedereen betaalbaar en toegankelijk moet zijn. De definitie van essentiële mondzorg moet uiteraard nog verder gedefinieerd worden. Cosmetische tandheelkunde behoort daar hoogstwaarschijnlijk niet toe, en je kunt je afvragen of dat bij kroon- en brugwerk wel het geval is.

Wij zijn daarom niet meer voor volledig vrije tarieven, maar voor vrije tarieven in bepaalde segmenten van de tandheelkunde. Ook bij de geneeskunde is dit het geval: daar zijn de tarieven in de orthopedie en de plastische chirurgie vrijgegeven. Met het volledig vrijgeven van de tarieven kon het gebeuren dat kinderen voor tandheelkunde moesten bijbetalen, terwijl de mondzorg voor de jeugd altijd 100% vergoed moet worden. Er mogen geen klassenverschillen ontstaan.

Wij zullen blijven strijden voor vrije tarieven in bepaalde segmenten, zoals de cosmetische tandheelkunde. De uitspraak dat

cosmetische tandheelkunde geen 'gezondheidskundige verzorging voor de mens' is, waardoor er BTW voor betaald moet worden, bevestigt nog eens dat vrije tarieven in sommige deelgebieden logisch zouden zijn.

Ik verwacht dan ook veel beweging in het luxere segment. Als de tarieven in dat segment vrij zijn, kunnen mondzorgprofessionals investeren in mooiere en duurdere apparatuur en wordt innovatie mogelijk. Later kunnen die innovaties ook in de basistandheelkunde toegepast worden.

#### Wat wilt u de komende jaren bereiken als voorzitter van de ANT?

De ANT wil ervoor zorgen dat de tandarts binnen de samenleving een positiever imago krijgt. Daarnaast vormen het inperken van de toenemende regeldruk en het kritisch volgen van het kostenonderzoek grote uitdagingen.

leggen, maar ook met kwaliteit.

#### Hoe gaat u concreet invulling geven aan deze doelen?

Om het imago van de tandarts te verbeteren, is het belangrijk in gesprek te gaan met belangenorganisaties als de Consumentenbond en de Nederlandse Patiënten Consumenten Federatie. Het beeld dat tandartsen graaiers zijn, moet worden bijgesteld naar tandartsen als aanbieders van goede zorg.

Hiervoor is het belangrijk dat tandartsen goede wil tonen en niet op alles bij voorbaat 'nee' zeggen. Het is geven en nemen. Ik weet zeker dat het de spelers in het maatschappelijke veld niet alleen om de prijzen gaat, maar dat ze ook vatbaar zijn voor kwaliteitsargumenten. Bij een op een bepaalde manier uitgevoerde behandeling hoort nu eenmaal een bepaald tarief. Het gaat erom de kwaliteit inzichtelijk te maken.

Soms bestaat de wet- en regel-

“Wij zijn niet meer voor volledig vrije tarieven”

Uiteraard zijn regels nodig, maar de ANT pleit voor regels die een daadwerkelijke bijdrage leveren aan de kwaliteit van de behandeling. Wij zijn tegen regels die slechts voor meer bureaucratie zorgen.

Bij het kostenonderzoek wordt volgens ons een verkeerd uitgangspunt genomen. Er wordt niet gekeken naar kwaliteit, maar naar hoeveel geld op welke plaats wordt verdiend. Daardoor worden verkeerde conclusies getrokken en worden praktijken benadeeld die alles op orde hebben en daardoor misschien duurder uit zijn. De ANT vindt het belangrijk niet alleen een relatie met winst te

geving uit wel dertig of veertig richtlijnen. Tandartsen hebben het ontzettend druk en het zou daarom mooi zijn als informatie met simpele toepassingen te implementeren is in de praktijk. Een voorbeeld is een toepassing voor het eenvoudig samenstellen van een protocol of het automatiseren en digitaliseren van patiëntvoorzorg, zoals een e-mail met voorlichting over een aanstaande behandeling.

Er zijn commerciële organisaties die dergelijke toepassingen aanbieden, maar ook als beroepsorganisatie moet je ernaar streven het organisatorische werk voor de beroepsgroep

#### Colofon

Dental Tribune verschijnt tienmaal per jaar en is een uitgave van Albion Press BV, onder licentie van Dental Tribune International

#### Hoofdredacteur/uitgever

drs. Ben Adriaanse

#### Redactie

drs. Laura van Dee  
drs. Joann Hebben

#### Cartoons

drs. Emily van Someren

#### Redactieadres

Redactie Dental Tribune  
Postbus 545, 3990 GH Houten  
E-mail: redactie@dental-tribune.nl  
De Nederlandse editie van Dental Tribune kent een onafhankelijke redactie en richt zich op professionals in de volle breedte van het tandheelkundige vakgebied.



#### Aanmelden

De doelgroep van Dental Tribune (bestaande uit tandartsen-algemeenpractici, tandartsen-specialisten, mondhygiënisten, orthodontisten, kaakchirurgen, tandtechnici, tandprothetici en diegenen die werkzaam zijn in de dentale industrie) komt in aanmerking voor een kosteloos abonnement. Behoort u tot de doelgroep en ontvangt u het maandblad nog niet? Meld u dan aan via het inschrijfformulier op [www.albionpress.nl](http://www.albionpress.nl).

#### Advertentieverkoop

Harry Velthuis, accountmanager.  
Postbus 545, 3990 GH Houten.  
Telefoon: 06-531 55 262.  
E-mail: [velthuis@dental-tribune.nl](mailto:velthuis@dental-tribune.nl).  
Linda Schriekenberg, medewerker mediaorder. Telefoon: 030-63 55 070.  
Fax: 030-63 55 069.  
E-mail: [adverteren@dental-tribune.nl](mailto:adverteren@dental-tribune.nl)

© 2013 Albion Press BV. Redactioneel materiaal van Dental Tribune International, Duitsland, dat is vertaald en in dit nummer is opgenomen, is auteursrechtelijk beschermd door Dental Tribune International GmbH. Alle rechten voorbehouden. Gepubliceerd met toestemming van Dental Tribune International GmbH, Holbeinstr 29, 04229 Leipzig, Duitsland. Reproductie op welke manier en in welke taal dan ook, gedeeltelijk of volledig, zonder de voorafgaande schriftelijke toestemming van Dental Tribune International GmbH, is uitdrukkelijk verboden. Dental Tribune is een handelsmerk van Dental Tribune International GmbH.

zo makkelijk mogelijk te maken. Ik weet veel van IT - naast mijn werk voor [www.tandarts.nl](http://www.tandarts.nl) ben ik adviseur voor een website over *mobile marketing* - en die kennis kan ik inzetten voor het ontwikkelen van slimme IT-oplossingen.

“De tandarts moet een beter imago krijgen”

#### Waar liggen de sterke punten van de ANT?

Het huidige bestuur van de ANT is relatief 'jong'. Bijna niemand die er nu werkt, was er een paar jaar geleden al. We kijken daarom met een frisse blik naar de Nederlandse tandheelkunde en worden niet gehinderd door het verleden.

#### Waar ziet u ruimte voor verbetering binnen uw vereniging?

De ANT bestaat sinds 1995 en is altijd een gezond kritische partij geweest. In het verleden was het een one-issuepartij: voorstander van de vrije tarieven en tegen te veel overheidsbemoeienis. Met de invoering van de vrije tarieven leek het of de ANT geen bestaansrecht meer had, maar nu ze weer afgeschaft zijn, is er genoeg werk aan de winkel. We willen echter verder kijken dan alleen de tarieven. We willen de zorg makkelijker, beter en doeltreffender maken en de samenleving beter voorlichten over wat de tandarts doet.

#### Regelmatig is de discussie gevoerd of het wel zinnig is om twee beroepsverenigingen te hebben voor de tandheelkunde. Wat zijn in uw ogen belangrijke verdiensten van de ANT ten opzichte van de NMT?

De ANT is kleiner dan de NMT, maar daarom slagvaardiger. Ook is de ANT een jongere organisatie en daarom minder gehinderd door bestaande belangen. Daardoor kunnen we kritischer zijn.

Ik denk dat het essentieel is om twee beroepsverenigingen te hebben. In onderhandelingen met overheidsinstanties, consumentenorganisaties en verzekeraars staan tandartsen veel sterker als ze dubbel vertegenwoordigd worden. Volgens mij beseffen tandartsen zich dat niet altijd.

#### U bent tandarts-implantoloog bij Kliniek voor Tandheelkunde Utrecht en ook werkzaam voor tandarts.nl. Hoe gaat u dit met uw functie als voorzitter van de ANT combineren?

Ik werk hard. Maar als ik twee dagen in de praktijk werk als tandarts-implantoloog, heb ik nog drie dagen over voor mijn voorzitterschap, het werk voor [tandarts.nl](http://tandarts.nl) en mijn overige bezigheden. Eerder zat ik ook in het management van een IT-bedrijf, maar daar heb ik vanwege mijn voorzitterschap van de ANT al afstand van gedaan. Ik heb er nu alleen nog een adviserende functie. In elk geval zal ik me met veel energie op mijn nieuwe werk als voorzitter storten. ■

## Kaakchirurg krijgt waarschuwing



hield de patiënt echter een verdoofd en prikkend gevoel in zijn onderkaak over.

De kaakchirurg bekeek de röntgenfoto uitvergroot - wat hij vóór de ingreep niet had gedaan - en zag dat de zenuw mogelijk nabij de wortel lag. Als andere mogelijke oorzaak voor de beschadiging van de zenuw noemde hij de toediening van de anesthesie.

**AMSTERDAM** - Het Regionaal Tuchtcollege in Amsterdam heeft een kaakchirurg een waarschuwing gegeven omdat hij een patiënt onzorgvuldig heeft behandeld. Hierdoor raakte een zenuwbaan in de kaak van de patiënt beschadigd. Ook heeft de kaakchirurg de patiënt onvoldoende gewezen op de risico's van de behandeling. Dat meldt Mednet.

De verstandskiezen van de patiënt moesten aan beide zijden van de kaak verwijderd worden omdat hij moeite had met reinigen. Op 30 mei 2011 trok een collega-chirurg de verstandskiezen rechts en op 27 juni 2011 verwijderde de kaakchirurg zelf de verstandskiezen links. Aan de laatste ingreep

Het Tuchtcollege vindt dat de kaakchirurg onzorgvuldig gehandeld heeft en bovendien verzuimd heeft de patiënt erop te wijzen dat er bij verwijdering van deze verstandskiezen een verhoogd risico bestond op tijdelijk of zelfs blijvend zenuwletsel. Wel erkende het college dat een juiste analyse van de röntgenfoto geen aanleiding had hoeven zijn om van de extractie af te zien. (bron: Mednet) ■

> vervolg van pagina 1

Katan legt een verband tussen het feit dat vetzucht en cariës beide vooral bij de lagere sociale klassen voorkomen. "In de jaren zeventig bleek uit onderzoek in de Verenigde Staten en later ook in Nederland dat fluor in het drinkwater zorgde voor gezondere gebitten. Dat was een geweldige ontdekking. Men wilde in de jaren zeventig echter niet langer dat de overheid vertelde wat er moest gebeuren, dus werd er geen fluor in het drinkwater verwerkt. Gebitsgezondheid werd een klassenkwestie, want ouders die goed waren opgeleid en op zondag een partijtje golfden met de tandarts uit de buurt, wisten precies hoe het zat. Zij smeerden de tanden van hun kinderen in met fluoride. Datzelfde gold ook voor het eten van voedsel." Katan vindt dat (tand)artsen onmisbaar zijn in het verkleinen van die kennisongelijkheid. "Als een tandarts dan zegt dat je beter water kunt drinken dan frisdrank, maakt dat indruk." ■



De NMT geeft in haar artikel enkele tips om tanderosie tegen te gaan, zoals het beperken van het aantal eetmomenten per dag, zure dranken drinken door een rietje en de mond spoelen met water na het eten van fruit. Barnasconi voorspelt dat de toenemende tanderosie zal leiden tot onnodige zorgkosten door behandelingen als witte vullingen, inlays, kronen en zelfs kunstgebitten. (bronnen: NMT, Factaal) ■

## Haarlemse tandartspraktijk moet sluiten

**HAARLEM** - Tandarts Wiers te Haarlem heeft op bevel van de Inspectie voor de Gezondheidszorg (IGZ) zijn praktijk met onmiddellijke ingang moeten sluiten. De inspectie constateerde tijdens een aangekondigd bezoek op 7 februari 2013 dat de patiëntveiligheid ernstig in gevaar is.

De praktijk voldoet op diverse punten niet aan de richtlijn 'Infectiepreventie in de tandheelkundige praktijk' (WIP-richtlijn), de Kernenergiewet, de praktijk-

“Mond-neusmaskers worden soms de hele dag gedragen”

richtlijn 'Spoedgevallendienst' en de richtlijn 'Patiëntendossier'. De tandarts hanteert geen adequaat reinigingsprotocol en de veiligheid van de sterilisatie is niet waarborgd. De tandarts en zijn assistenten dragen onvoldoende zorg voor een goede handhygiëne. Beschermbrillen en mondneusmaskers zijn wel in de praktijk aanwezig, maar worden niet adequaat gebruikt. Mondneusmaskers worden niet bij elke patiënt vervangen en soms de hele dag gedragen. Ook zijn er geen goede voorzorgsmaatregelen om prikaccidenten te voorkomen.

Verder is er geen correct KEW-dossier aanwezig, worden medische anamnesen en periodieke updates niet structureel geregistreerd en heeft de tandarts geen waarnemingsregeling.

Tandarts Wiers moet zijn praktijk gesloten houden totdat hij naar het oordeel van de inspectie weer verantwoorde zorg kan leveren. (bron: IGZ) ■

## Geluidsgolven versnellen botgenezing

**AMSTERDAM** - Gepulseerde geluidsgolven van lage sterkte bevorderen het genezen van fracturen met een vertraagde genezingsduur door de botaanmaak en bloedtoevoer te verhogen. Dat bewijst het promotieonderzoek van Sjoerd Rutten (ACTA). Factoren die een negatief effect hebben op fractuurgenezing, zoals onvoldoende stabiliteit, kunnen het positieve effect van de geluidsgolven teniet doen.

Omdat 90 tot 95% van alle fracturen binnen drie maanden geneest, hebben vooral fracturen met een verstoorde en lange genezingsduur baat bij een low-intensity pulsed ultrasound (LIPUS).

Rutten behandelde patiënten met een vertraagde genezing van een fractuur van het kuitbeen met LIPUS. Om het effect van

LIPUS op vertraagde botgenezing goed te kunnen beoordelen, werd de ene helft van de patiënten behandeld met een LIPUS-apparaat dat geen geluidsgolven uitzond (placebo) en de andere helft met een werkend apparaat. Na twee tot drie maanden behandeling werd bij alle patiënten een klein pijpje bot verkregen van de fractuur. Onder de microscoop werd daarna het effect van de behandelingen op de botaanmaak en afbraak gemeten, de grootte en het aantal bloedvaten en de hoeveelheid botcellen.

Rutten promoveerde op 18 januari in de Aula van de Vrije Universiteit Amsterdam. Promotoren waren prof. dr. Klein-Nulend (Orale Celbiologie ACTA) en prof. dr. Wuisman (†) (Orthopedie VUmc). Co-promotor was dr. Nolte. (bron: ACTA) ■

### Geluidsgolven versnellen botgenezing



In de praktijk

# “De IDS is de internationaal toonaangevende tandheelkundige beurs”



Piazza, IDS 2011.

TEKST: DANIEL ZIMMERMANN, DTI  
FOTO'S: IDS

**KEULEN** - Over minder dan twee maanden zal de Koelnmesse tandheelkundige professionals van over de hele wereld verwelkomen voor de International Dental Show (IDS). *Dental Tribune ONLINE* sprak met COO Katharina C. Hamma over 's werelds grootste tandartsenbeurs.

**Sinds vorig jaar bent u COO van de Koelnmesse. Wat maakt het beursterrein in deze stad aan de Rijn zo bijzonder?**

Een van de grootste pluspunten van de Koelnmesse is de centrale locatie: Keulen ligt in het centrum van Europa. Binnen een straal van vijfhonderd kilometer wonen 155 miljoen Europeanen en die zijn verantwoordelijk voor

een groot deel van het Europees bruto nationaal product.

De locatie en de bereikbaarheid van het terrein zijn optimaal. De Koelnmesse bevindt zich op een steenworp afstand van het stadscentrum met allerlei transportmogelijkheden in de buurt. Tijdens de IDS zullen alle belangrijke lange afstandstreinen op het centraal station in Keulen en op station Messe/Deutz stop-

pen. Luchthaven Keulen-Bonn bedient honderd nationale en internationale bestemmingen en is een centraal punt voor voordelige vliegmaatschappijen.

De InterCity Express verbindt de Koelnmesse met de vliegvelden in Frankfurt, Düsseldorf, Amsterdam en Brussel. Al deze factoren maken de Koelnmesse snel en makkelijk bereikbaar voor standhouders en bezoekers.

**Ondanks de wereldwijd kwetsbare economie gaat het verbazingwekkend goed met de Duitse beurzenbranche. Hoe valt dit te verklaren?**

De Duitse beurzenbranche staat wereldwijd voorop en de toonaangevende beurzen voor meerdere industrieën worden daarom in Duitsland gehouden. Multinationals bezoeken regelmatig Duitse beurzen om nieuwe markten te betreden, zelfs in economisch moeilijke tijden. Beurzen zijn een effectief marketinginstrument. Duitsland heeft een stabiele economie en er is een constante vraag naar industriële producten.

“De locatie en de bereikbaarheid van de Koelnmesse zijn optimaal”

**Het afgelopen fiscale jaar was met een omzet van 235 miljoen euro een van de meest succesvolle in de geschiedenis van de Koelnmesse. In hoeverre heeft de IDS daaraan bijgedragen?**

De IDS is een van onze belangrijkste evenementen. Er zijn slechts een paar beurzen die meer exposanten en bezoekers trekken. De IDS levert daarom een belangrijke bijdrage aan onze totale bedrijfsresultaten.

**Er hebben zich voor de IDS 2013 al evenveel exposanten geregistreerd als voor de vorige beurs. Wat verwacht u van uw eerste IDS?**

Ik denk dat we de vorige, erg succesvolle IDS kunnen overtreffen in exposanten en bezoekers én in expositieruimte. De toename is geheel op het conto van bedrijven uit het buitenland te schrijven. Op de IDS van 2013 zal bijna twee derde van de exposanten van buiten Duitsland afkomstig zijn. Het totaal aantal standhouders bedraagt 1900. We hebben qua expositieruimte al een nieuw record bereikt met 150.000 vierkante meter en we zullen het aantal bezoekers van IDS 2011 ook overtreffen. We hopen bij sluiting van de beurs op 16 maart een nieuw record te kunnen melden.

**De toename van het aantal standhouders uit het buitenland is opmerkelijk. Waar komen de meeste exposanten vandaan?**

Na Duitsland komen de meeste exposanten uit Italië, de Verenigde Staten, Zuid-Korea, Zwitserland, Frankrijk en Groot-Brittannië. Er zullen ook dertien gezamenlijke stands zijn die Argentinië, Brazilië, Bulgarije, China, Groot-Brittannië, Israël, Italië, Japan, Pakistan, Zuid-Korea, Rusland, Taiwan en de Verenigde Staten vertegenwoordigen.



Katharina C. Hamma.

## NATUURLIJK ICX

**ICX templant**  
...kegeldichtheid door precisie...

- ✓ uitstekende testresultaten
- ✓ eigen product, eigen ontwikkeling
- ✓ universele abutments
- ✓ eenvoudig in gebruik
- ✓ fair geprijsde onderdelen

**59,-€\***  
per ICX-Implantaat  
alle lengtes,  
alle diameters  
\*excl. BTW



**made in Germany**



WIJ ZIJN AANWEZIG OP DE IDS 2013 IN KEULEN  
HAL 3.2 STAND E039

ICX Implants · 1796 BE De Koog · Boodtlaan 10  
Tel.: 0222 - 76 90 11 · www.icx-implants.nl · info@icx-implants.nl

> lees verder op pagina 6



## PROTAPER • NEXT™ flexible performance

Leg de lat hoger! Dankzij de **grotere flexibiliteit** en de **unieke kronkelende beweging**, kunnen de PROTAPER NEXT™ vijlen sterker gekromde en smalle wortelkanalen vormgeven.\*

+  
WE  
KNOW  
ENDO.

Voor meer informatie  
[www.dentsplymallefer.com](http://www.dentsplymallefer.com)

\*In vergelijking met bekende merken

For better dentistry

**DENTSPLY**  
**MAILLEFER**

> vervolg van pagina 4

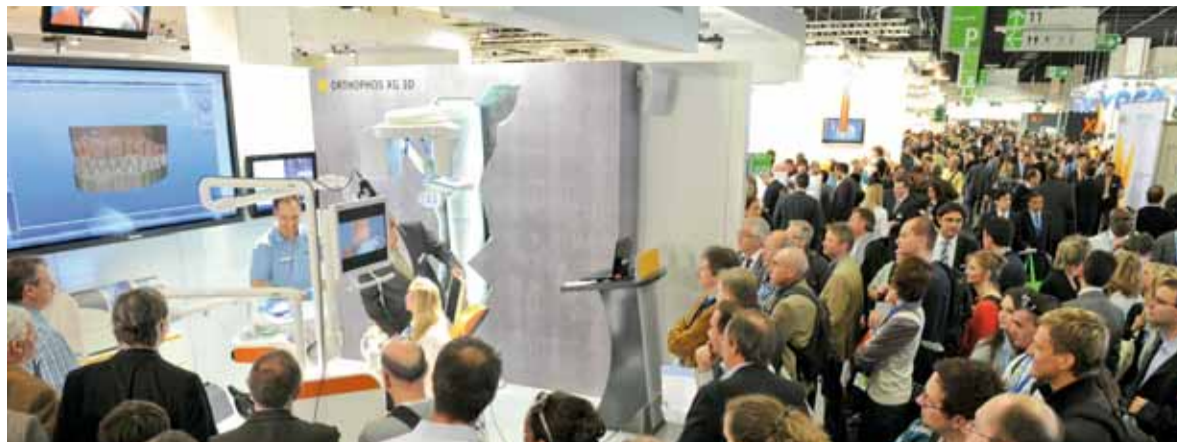
### Welke rol spelen buitenlandse investeerders in de groeiende internationale belangstelling voor de IDS?

De Koelnmesse heeft connecties in meer dan tachtig landen die ondersteuning bieden aan het hoofdteam in Keulen door exposanten en bezoekers aan te trekken. Door de marktleidende positie leggen veel bedrijven hun focus volledig op de IDS, soms

geven ze er zelfs de voorkeur aan boven regionale en lokale beurzen.

De Koelnmesse is een internationaal gerenommeerde beursorganisator met een goede reputatie. Uit marktonderzoek is gebleken dat Keulen wereldwijd bekend staat als locatie voor beurzen, vergaderingen en congressen.

**Door het grote aantal exposanten uit 'nieuwe'**



## BOTREGENERATIEMATERIALEN

# The Natural Fit

Naast het eigen BioComp® implantaatsysteem biedt BioComp ook hoogwaardige synthetische botregeneratiematerialen. Deze materialen staan voor veiligheid, voorspelbaarheid en optimale acceptatie bij de patiënt. Bij materialen van biologische oorsprong kan dit niet altijd gegarandeerd worden. Voor iedere specifieke indicatie hebben wij voor u de juiste producten, met een diversiteit aan korrelgroottes, die aan een klinisch succes bijdragen.

#### → Resorbeerbaar

- Cerasorb®
- Poresorb®-TCP
- Ostim® (pasta formule)

#### → Niet resorbeerbaar

- IngeniOs™ HA
- OssaBase®-HA

#### → Membraan

- Epiguide®, uniek bioresorbeerbaar membraan



biocomp.eu

BioComp Dental bv  
T 073 - 684 72 02  
info@biocomp.eu

**tandheelkundige industrieën zal er goed gelet worden op vervalsingen tijdens de komende IDS. Wat hebben de bestaande maatregelen tegen vervalsing opgeleverd en wat doen jullie om de distributie van vervalste goederen te voorkomen?**

We zijn een paar jaar geleden het initiatief No Copy! Pro Original gestart om exposanten actief te steunen in hun strijd tegen vervalsters. Op de beursvloer staat een stand die als contactpunt dient voor vragen over de schending van het copyright. Er zijn experts aanwezig om informatie te verstrekken en hulp te bieden. Indien nodig kunnen werkn-

*Ik verwacht dat we de vorige IDS kunnen overtreffen in exposanten en bezoekers*

mers van de Koelnmesse mensen in contact brengen met advocaten gespecialiseerd in auteursrecht.

Voorafgaand aan de show moeten exposanten zich ervan verzekeren dat ze daadwerkelijk eigenaar zijn van de merkrechten van hun producten. Het is belangrijk dat ze hun documentatie bij de hand hebben zodat ze kunnen handelen in het geval van een vermoedelijke schending van het copyright.

Als de Koelnmesse attent is gemaakt op auteursrechtsschending door een exposant, worden de wettelijke consequenties hiervan aan de exposant uitgelegd. Als de onderneming veroordeeld is voor productplagiaat, behoudt de Koelnmesse zich het recht voor om de exposant uit te sluiten van deelname aan toekomstige beurzen. We zijn erg actief in het steunen van onze exposanten in de strijd tegen piraterij.

**De IDS zal dit jaar plaatsvinden in vijf hallen. Zijn er langetermijnplannen voor het globale concept? En als dat het geval is, wanneer zullen die plannen uitgevoerd worden?**

Wij beschouwen het succes van de IDS als een bevestiging van het concept van de beurs. We zullen ons daarom bij de succesformule houden, die bestaat uit het focussen op bedrijfs- en productinformatie die gepresenteerd wordt in stands. Het staat voorlopig nog niet op onze agenda de hallen in te delen naar tandheelkundig specialisme. Na de aankomende IDS zullen we met de GFDI evalueren of er veranderingen nodig zijn. ■

CAVEX

## WE GET SMILES

Cavex Bite&White thuisbleeksysteem

Voldoet **100%** aan de nieuwe wetgeving en Europese richtlijnen

**Cavex Bite&White: hét efficiënte thuisbleeksysteem**

- Veilig, effectief en gemakkelijk
- U maakt het behandelplan, de afdruk en de bleeklepel
- Perfecte thixotropie
- Plakt aan het glazuur, trekt geen draden

CAVEX

Bite&White

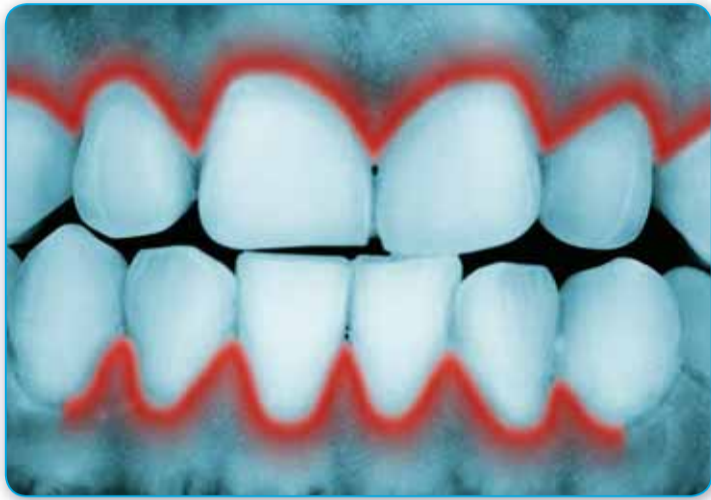
Professional Dental Whitening System

Meer informatie op [www.cavex.nl](http://www.cavex.nl) of bij uw dental depot  
bezoek ons ook op YouTube

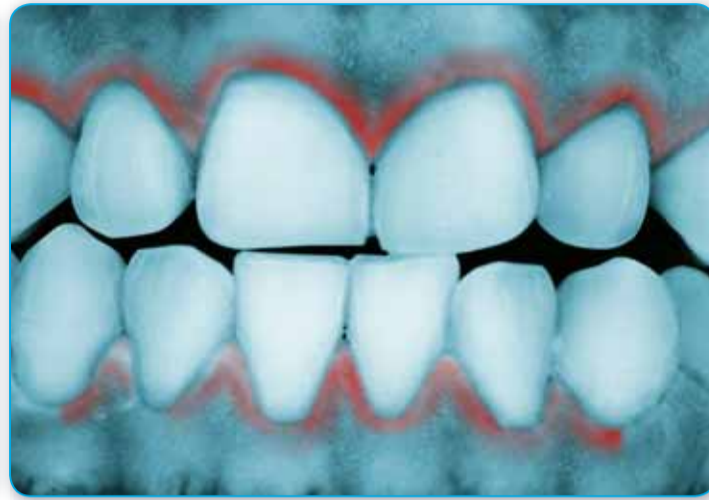


# HELPT OM TANDVLEESPROBLEMEN TE VOORKOMEN EN TE VERMINDEREN

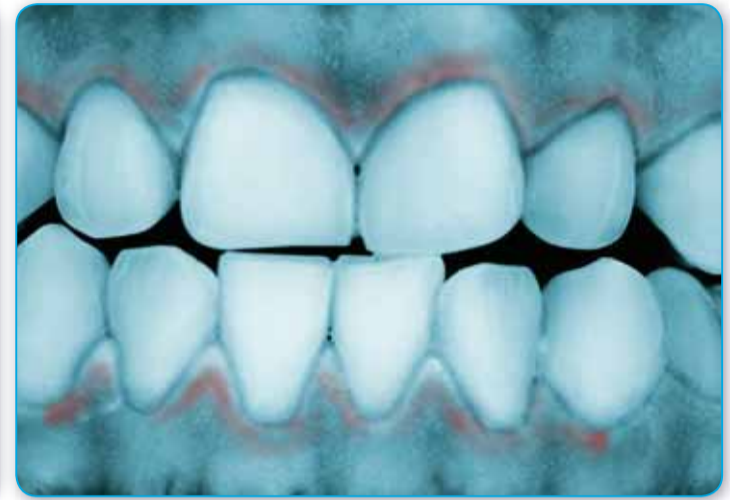
Digitale weergave van het gebied en de ernst van de tandvleesproblemen vóór en na gebruik<sup>1</sup>



**Vóór gebruik:**  
Significante tandvleesproblemen



**Na 2 weken:**  
Verbetering van de gezondheid van het tandvlees



**Na 6 weken:**  
Verdere verbetering van de gezondheid van het tandvlees

## ORAL-B® PRO-EXPERT PREMIUM TANDVLEES BESCHERMING

met baanbrekende gestabiliseerde tinfluoride technologie

- ✓ **Grotere** voordelen voor het tandvlees<sup>2</sup>
- ✓ **Geen compromis** - klinisch bewezen bescherming van de volledige mond<sup>3</sup>
- ✓ **70% meer tin** dan Pro-Expert Multibescherming



1. Garcia-Godoy CE et al.: Effecten van de combinatie van tandpasta, elektrisch poetsen en flos op tandvleesbloeding. J Dent Res 90 (Spec Iss A): 1313, 2011.

2. in vergelijking met gewone tandpasta. Gerlach RW, Amini P. Gerandomiseerde gecontroleerde test met tandpasta met 0,454 % tinfluoride voor de behandeling van tandvleesbloeding. Compend Contin Educ Dent 2012; 33 (2): 138-142.

3. Baig et He, Compend Cont Educ Dent 2005; 26 (Supp 1): 4-11.



# The Changing face of Contemporary Dentistry



## MEGA<sup>1</sup>GEN European Scientific Meeting MECC congrescentrum, Maastricht



### Beleef het EUREKA moment van 2013

Ervaar zelf het "EUREKA" moment tijdens het geheel verzorgde Symposium met (inter)- nationale gerenommeerde sprekers met als afsluiter de MegaGen Night. Maak kennis met de allerlaatste door MegaGen ontwikkelde, implantologische, prothetische en techno- logische concepten en vernieuwingen. En dit in een tussenjaar van wellicht grote toe- komstige veranderingen op verzekerings- technisch tariefmatig gebied en de daarmee gepaard gaande financiële middelen.

Wellicht vraagt u zich af hoe u nog effectiever kunt werken? Of wat dit laatste voor uw patiënt kan betekenen? Laat u dan meevoeren in het nieuwste MegaGen implantologie script. Met in de hoofdrollen de allernieuwste R2GATE digitale diagnose- en planningsoftware en DDX, de CAD/CAM innovatie voor zowel het boorsjabloon als het abutment én de kroon. Aangevuld met het AnyRidge implantaat en het nieuwe Xpeed-oppervlak belooft een aantal baanbrekende Eureka momenten!

Wanneer u zich registreert krijgt u toegang tot het geheel verzorgde Symposium "The Changing face of Temporary Dentistry" op 8 juni in het MECC Maastricht met bijbehorende Megagen Exhibition. Tevens bent u 's avonds welkom, eventueel met partner, om te komen dineren en de avond goed af te sluiten tijdens de MegaGen Night in het Bonnefantenmuseum\*. De kosten voor het ESM 2013 zijn €300,- (exl. BTW). \*U dient zich voor de MegaGen Night apart te registreren. First come, first serve

#### Pre-Registratie

Wanneer u zich voor 1 april inschrijft ontvangt u 10% korting en betaald u slechts €270,- (exl. BTW).

09:00~10:30	Session 1	<b>Mr. Piet van Abeelen</b> <small>Guest speaker</small>		Managing partner R&G Global Consultants. Previous: Chief Six Sigma Quality officer, Board member General Electric
		<b>Dr. John Jansen</b>		Chairman Department of Periodontology and Biomaterials & Dean of the Faculty of Dentistry Radboud University Nijmegen
11:00~12:30	Session 2	<b>Dr. Mauro Labanca</b>		Oral Surgeon, Consultant Professor & Deputy Regent of the ICD
		<b>Dr. Enrico Conserva</b>		Ass. prof. Dep. of Prosth. Univ. of Genoa & Expertise field of biomechanical and biological research, material science in dentistry
13:30~15:00	Session 3	<b>Dr. Jong Cheol Kim</b>		Director, MINEC education center. Adjunct professor, ChunNam University, Korea
15:30~17:00	Session 4	<b>Dr. Kwang Bum Park</b>		CEO, MegaGen Co. Director, MINEC education center. President, MIR Dental Hospital, Daegu, Korea
		<b>Dr. Tommie van de Velde</b>		President, Belgian Society of Periodontology.
		<b>Dr. Filiep Raes</b>		Associate professor, University of Ghent, Belgium

Voor meer informatie en pre-registratie ga naar de website:

[www.megagenbenelux.nl/esm2013](http://www.megagenbenelux.nl/esm2013)



Pre-registratie: ~~€ 300,-~~ € 270,-

10% KORTING

Prijzen zijn excl. BTW, deze actie is geldig t/m 31 maart 2013

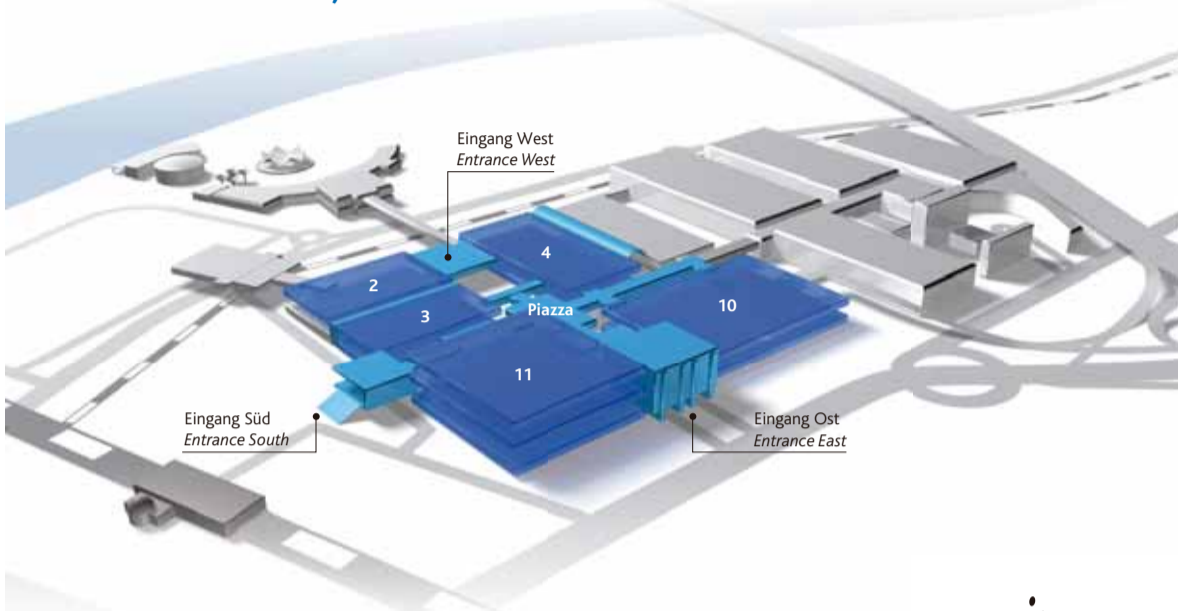


# IDS 2013: feiten en cijfers

**IDS**  
**2013**

www.ids-cologne.de  
35. Internationale Dental-Schau  
35<sup>th</sup> International Dental Show

COLOGNE, 12. – 16.3.2013



## Op bezoek in Keulen

### CULINAIR

Bezoekers aan de IDS brengen natuurlijk niet dag en nacht in de Koelnmesse door. Gelukkig kent Keulen een rijk culinair aanbod. De leukste restaurantjes en (bier) cafés bevinden zich in de wijk Altstadt, een aaneenschakeling van smalle steegjes met kinderkopjes waar de Romeinen hun nederzetting Oppidum Obiorum vestigden. Toen de stad in het jaar vijftig na Christus stad-rechten kreeg, werd de naam veranderd in Colonia Claudia Ara Agrippinensium, waar de naam Keulen op gebaseerd is. In Altstadt zijn nog overblijfselen van Romeinse stadstorens te zien.

Wat eten en drinken de Keulenaren zoal? Laten we bij het meeste bekende product beginnen: Kölschbier. Deze biersoort zag, in een iets andere samenstelling, in 876 het licht, heeft een hoge gisting en is licht van smaak. Kölschbier wordt geschonken in hoge, smalle glazen en wordt geserveerd door bierschenkers, *Köbes*. Zij lopen rond met kannen bier en schenken bij. Voor elk nieuw glas wordt er op het bierviltje van de gast een streepje bijgezet. Het lekkerste Kölsch drinkt u in een Brauhaus, bijvoorbeeld Reissdorf, Früh von Mühlen.

Het bier smaakt het best in combinatie met een van de lokale specialiteiten. Bestel eens 'Kölsche Kaviar', bloedworst met uienringen of 'Halve Hahn', roggebroomd met Hollandse kaas en mosterd. Andere populaire Keulse gerechten zijn 'Himmel und Ääd', bloedworst met gekookte appels, aardappelpuree en ui, en Hämchen, een varkenshammetje met zuurkool en aardappelpuree.

Als u genoeg heeft van al dat vlees, zijn ook 'Kaffee und Kuchen' een goede keus. In een van de *Backstubes* kunt u genieten van een punt Bienenstichtaart (bijensteektaart), een klassieke Duitse taart die zijn naam dankt

> lees verder op pagina 11

### De beurs

- 35<sup>e</sup> editie
- Grootste dentale beurs ter wereld
- Georganiseerd door de Vereniging van Duitse Dentale Fabrikanten (VDDI) en de Vereniging tot Bevordering van de Dentale Industrie (GFDI)
- Productsegmenten: dentale praktijk, infectiepreventie en onderhoud, service en organisatie
- Doelgroepen: handelaren, tandartsen (-specialisten), mondhygiënisten, dentaal personeel, dentale laboratoria, industrie, research & ontwikkeling, studenten
- Verwacht aantal standhouders: meer dan 1900
- Verwacht aantal bezoekers: 125.000

## Amerikaanse industrie prominent aanwezig op IDS

TEKST: DANIEL ZIMMERMANN, DTI

De Dental Trade Alliance (DTA), de vertegenwoordiger van de Amerikaanse dentale industrie, heeft een eigen paviljoen op de komende IDS. CEO en voorzitter van de organisatie, Gary W. Price: "De IDS geeft onze industrie een optimale mogelijkheid om contact te leggen met respectabele en nieuwe strategische partners." Want waar het volgens Price bij Amerikaanse tandheelkundige beurzen vooral om de verkoop aan tandartsen gaat, staat tijdens IDS het aangaan van wereldwijde handelsrelaties centraal.

Ondanks de zwakke economie doet de tandheelkundige Amerikaanse industrie het volgens Price niet slecht. "De verkoop van mondzorgproducten en -apparatuur neemt langzaam toe sinds het begin van de crisis. Sommige segmenten, zoals de digitale radiografie, groeien echter heel snel." Hij prijst de Amerikaanse tandheelkundige producten die bekend staan om hun betrouwbaarheid, veelzijdigheid en kosten. "De wereld wil Amerikaanse producten, of

ze nu innovatief zijn of oud en vertrouwd."

Price ziet 2013 zonnig tegemoet, omdat de vraag tot nu toe achterbleef en omdat beginnende tandartsen de laatste technologie in hun praktijk willen hebben. "Bovendien hebben ook tandartsen die binnenkort met pensioen gaan, interesse in de nieuwste technologie voor hun praktijk. Zij willen deze immers aantrekkelijk maken voor potentiële kopers."

De EU heeft aangekondigd de bestaande regels voor medische apparatuur te herzien, maar Price verwacht dat de invloed hiervan gering zal zijn op de Amerikaanse tandheelkundige industrie, omdat de Amerikaanse bedrijven die naar Europa exporteren al voldoen aan de Europese specificaties. "De DTA zorgt voor de internationale accreditatie van tandheelkundige producten, zodat de producten van een bedrijf in één keer goedgekeurd kunnen worden voor de verkoop in meerdere landen," besluit Price.

### Locatie, tijden en prijzen

- 12-16 maart 2013
- Openingsuren: dagelijks van 9.00 tot 18.00 uur
- Jaarbeurs Koelnmesse, Keulen, Duitsland
- Hallen 2, 3, 4, 10 en 11
- Utrecht - Keulen: 222 km
- Toegangsrijzen: € 13 voor één dag, € 17 voor twee dagen, € 21 voor het gehele evenement (voorverkoop)

Heraeus

Venus® Diamond en Venus® Pearl  
Esthetiek in haar mooiste vorm.



Venus®

Van uitzonderlijke klasse: de nanohybride composieten Venus® Diamond en Venus® Pearl.

THE DENTAL  
ADVISOR

++++ 1/2

- **Eenvoudig en prettig te verwerken:** Kies, afhankelijk van de indicatie of uw eigen voorkeur, voor een stevige of soepele consistentie. Beide composieten zijn stabiel, plakken niet, hebben een lange verwerkingstijd en zijn uitstekend te modelleren.
- **Meer dan uitstekende fysieke eigenschappen:** De innovatieve chemische formule zorgt voor natuurlijk ogende, zeer duurzame restauraties met een natuurlijke glans.
- **Pure esthetiek:** De composiet neemt op unieke wijze de kleur van de omringende tandstructuur aan. De restauraties zijn niet van echt te onderscheiden.

Heraeus Dental. Giving a hand to oral health.

heraeus-dental.com